

Malti

▲ **TIWISSJAJ! ZOMM DIN L-IFORMAZZJONI BIEX TAGHMIEL REFERENZA GHALHA FIL-FUTUR. BIEX TAVITA KORRIMENT SERJU JEW MEWT, JEKK JOGHGBOK AQRA BL-ATTENZJONI U SEGWJ L-ISTRUZZJONIJJET KOLLHA.**

- TIWISSJAJ! QATT** m'ghandek thalli lit-tarbja wahidha.
- TIWISSJAJ!** Evita korriment serju minn waqgħat jew li t-tarbja tiżloq 'il barra. **DEJJEM** uża s-sistema tar-restraint.
- Kull parti tal-assemblea għanda tkun issikata sew. Viti ma jistgħux jithallew laxki, għax it-ftal jistgħu jdahhlu idejhom, u saqajhom jew hwejjighom (bħal per eżempju spag, gizirani, cfuf, gazazi etc.) u jistgħu jinqabdu f'ha. B'hekk jista jkunn hemm riskju li jifgaw.
- Segwi l-istruzzjonijiet ta l-immuntar bl-attenzjoni biex tiżgura immuntar sigur mad-diversi tipi ta' materjal li minnu jkun magħmul il-hajt.
- Għandek toqgħod attent/a għar-riskju ta' nar. Tim-muntax l-unità qrib sorsi ta' shana qawwija, bħal bħal fran ta l-'leltriku, heaters tal-gass, radiators u fireplaces, eċċ.
- DEJJEM** għandek tiċċekkja r-restraints biex taċċerta ruhek li huma marbutin tajjeb ma l-unità.
- Il-piż massimu ta-ti-ftel/ti/fa biex tuża l-unità hu ta' 22.7 kg.
- Din l-unità għandha Changing Pad dispenser. Paper Changing Pads għandhom ikunu stokkjaġi regolarmen-t biex jipprovdju l-moqgħa u s-suffiċjenti bejn it-tarbja u s-sodda fejn tkun qed tbididliha.
- Il-Baby Changing Unit għandu jtnaddad kuljum b'disinfectant cleaner.

Polski

▲ **OSTRZEŻENIE. PRZECHOWAJ W CELU WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI. ABY UNIKNĄĆ POWAŻNYCH OBRAŻEŃ LUB ŚMIERCI, PROSIMY SZCZEGÓLNO PRZEČZYTAĆ INSTRUKCJĘ ORAZ STOSOWAĆ SIĘ DO WSKAZÓWEK.**

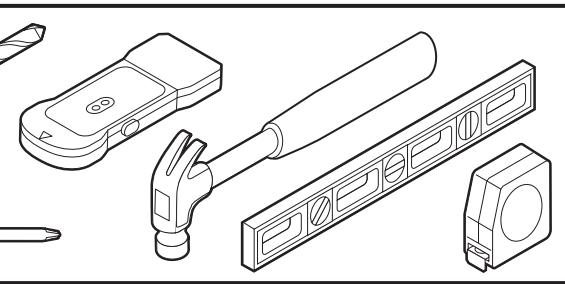
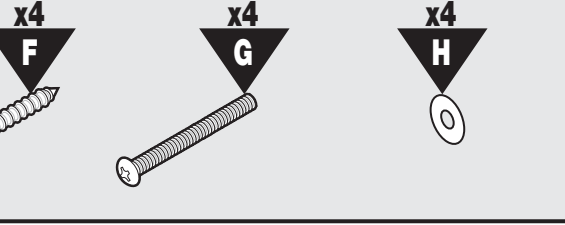
- OSTRZEŻENIE! NIGDY** nie zostawiaj dzieci bez opieki.
- OSTRZEŻENIE!** Staraj się unikać obrażeń na skutek przewrócenia lub zsunięcia. **ZAWSZE** używaj układu mocującego.
- Wszystkie elementy muszą być zawsze dobrze dokrecone. Wkręty nie mogą być poluzowane, ponieważ dziecko może przycisnąć sobie części ciała lub ubrania (np. paski, naszyjniki, wstążki dla dzieci, smoczek itp.) mogą zostać przychwycone. Istnieje ryzyko uduszenia.
- Stosuj się do zaleceń odnośnie montażu w celu zapewnienia poprawnego mocowania różnego rodzaju materiałów ściennych.
- Uważaj na ryzyko związane z otwartym ogniem. Nie umieszczaj zespołu obok intensywnych źródeł ciepła, takich jak piece elektryczne, nagrzewnice gazowe, wentylatory oraz kominki itp.
- ZAWSZE** sprawdzaj mocowania w celu upewnienia

English

▲ **WARNING! RETAIN FOR FUTURE REFERENCE. TO AVOID SERIOUS INJURY OR DEATH PLEASE READ CAREFULLY AND FOLLOW ALL INSTRUCTIONS. WARNING!** Parcels or accessory items, or both, placed on the unit may cause the unit to become unstable.

- ▲ **WARNING!** Recommended maximum weight for the accessory hooks not to exceed 7.5 lb.
- ▲ **WARNING!** Excessive weight applied to the accessory hooks or the unit may cause a hazardous unstable condition to exist.
- ▲ **WARNING!** NEVER leave the child unattended.
- ▲ **WARNING!** Avoid serious injury from falling or sliding out. ALWAYS use restraint system.

- Lay child in the center of the changing table and clip/tegor the ends of the restraint belt. The belt shouldslide out of the restraint belt. The restraint belt shouldnever be tightened to the extent that it interferes with the breathing of the child.
- To shorten the restraint belt, pull the loose end of the strap in the appropriate direction.
- To lengthen the restraint belt, tilt and pull the buckle inthe appropriate direction.
- All assembly fittings shall always be tightened properly. Screws shall not be loose because a child can squeeze parts of the body, or clothing (strings, necklaces, ribbons for babies, dummies, etc.) could get caught. There would be danger of strangulation.
- Follow mounting instructions carefully to assure secure mounting to various types of wall material.
- Be aware of the risk of open flame. Do not mount the unit near strong heat sources, such as electric furnaces, gas heaters, radiators and fireplaces, etc.
- ALWAYS** check restraints to make sure they are securely fastened to the unit.
- Maximum weight of the child for use is 22.7 kg (50lb.) This unit has a Changing Pad dispenser, Paper Changing Pads should be stocked regularly to provide changing bed.
- The Baby Changing Unit should be cleaned daily with a disinfectant cleaner.



się, że są solidnie przymocowane do zespołu.

- Maksymalna waga dziecka to 22,7 kg.
- Ten zespół posiada dozownik zmiany podkladki. Wymienna Podkladka Papierowa powinna być regularnie sprawdzana, aby zapewnić bezpieczną i wystarczającą barierę pomiędzy dzieckiem a łóżeczkiem.
- Zespół powinien być codziennie czyszczony za pomocą środka odkażającego.

Magyar

▲ **FIGYELMEZTETÉS! KÉRJÜK ŐRIZZE MEG EZT A TÁJÉKOZTATÓTI KOMOLY SÉRÜLÉSEK ILLETVE HALÁLÓS KIMENETELŰ BALESETEK ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN KÉRJÜK, HOGY FIGYELMÉSEN OLVAS- SA EL ÉS TARTSA BE AZ UTASÍTÁSOKAT.**

- FIGYELMEZTETÉS! SOHA** ne hagyja gyermekét felügyelet nélkül.
- FIGYELMEZTETÉS!**Annak elkerülése érdekében, hogy az alkatrészek kicsúszzanak illetve kiessenek, **MINDIG** erősen szorítsa le őket.
- Minden összeszerelési kelléket mindig rendese meg kell szorítani. Egy csavar se legyen laza, mert a gyerekek becsipethetik egy testrészüket, vagy a ruhájuk (pl. zsinórok, nyaklánc, csecsemők vagy babak szalag- ja) beakadhat. Figyélveszély állhat fenn.
- Kérjük, hogy figyelmen kívülesse a különböző falanyag-tipusok esetében eltérő összeszerelési leírást tartalmazó utasításokat
- A termék használatá nyílt láng közelében kockázatos. Kérjük, hogy ne szerelje a terméket erős hőugárgárásu berendezések villanykázán, gázkonvektor, fűtőtest, tűzhely,stb.) közelébe
- MINDIG** ellenőrizze az illesztések szorosságát, hogy a tartozékokat biztonságosan a termékhez erősítette-e.
- Maximum 22,7 kilogramm testúlyig használható.
- Ez a termék rész pelenkázó párná - adagolóval rendel- kezik. A pelenkázópárná- adagoló rendszeren töltse fel, hogy a baba és a pelenkázóágy közötti biztonsá- gos és elégséges távolságot megőrizze.
- A babapelenkázó részt naponta kell tisztítani fertőtlenítő hatású tisztítószerral.

Čeština

▲ **UPOZORNĚNÍ! USCHOVEJTE PRO POTŘEBU V BUDOUCNOSTI. ABY JSTE ZABRÁNILI VÁŽNĚMU ÚRAŽU NEBO SMRTI, PROSÍM, DŮKLADNĚ SI PŘEČTĚTE A DODRŽUJTE VŠECHNY POKYNY.**

- UPOZORNĚNÍ! NIKDY** nenechávejte dítě bez dozoru.
- UPOZORNĚNÍ!** Zabráňte vážnému zranění z pádu nebo vyklouznutí. **VŽDYDY** používejte zábranný systém.
- Veškeré upravnovací prvky musí být vždy řádně utažené. Šrouby nesmějí být povolněny, protože by si do nich mohlo dětátko skřípnout nějakou část těla nebo oděvu (např. šňůrky, řetízky, stužky pro děti, dudlíky atd. Hrozilo by nebezpečí uškrcení.

English

del cuerpo o la ropa se podría enganchar (por ejemplo, lazos para bebés, muñecos, etc.). Habría peligro de estrangulación.

- Siga las instrucciones de montaje atentamente para garantizar un montaje seguro en diversos tipos de material de pared.
- Sea consciente del peligro que implican las llamas al aire libre. No instale la unidad cerca de fuentes de calor intenso, como calefactores eléctricos, calefactores a gas, radiadores u chimeneas, etc.
- SIEMPRE verifique los dispositivos de sujeción para asegurarse de que estén bien ajustados a la unidad.
- El peso máximo del niño para su uso es 22,7 kg.
- Esta unidad presenta un dispensador de cambiadores. Almacene cambiadores de papel regularmente para ofrecer una barrera segura y suficiente entre el bebé y la base del cambiador.
- La unidad para cambiar bebés debe limpiarse a diario aisan aisan con un limpiador desinfectante.

Français

▲ **MISE EN GARDE ! À CONSERVER À TITRE DOCUMENTAIRE. AFIN D'ÉVITER TOUTE BLESSURE GRAVE VOIRE MORTELLE, VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT ET RESPECTER CES INSTRUCTIONS.**

- MISE EN GARDE ! NE JAMAIS** laisser un enfant sans surveillance.
- MISE EN GARDE !** Afin d'éviter une blessure grave si l'enfant tombe ou glisse, **TOUJOURS** utiliser le dispositif de sécurité.
- Tous les éléments doivent toujours être convenablement serrés. Les vis ne doivent pas être desserrées car elles pourraient blesser l'enfant ou accrocher ses vêtements (par exemple, cordons , colliers, rubans pour bébé, sucettes, etc.) qui pourraient rester coincés d'ou un risque d'étranglement.
- Suivez les instructions de montage attentivement afin d'assurer une installation sécurisée adaptée aux divers types de mur.
- Faites attention au feu nu. N'installez pas l'unité près de sources de forte chaleur, telles que les fours électriques, les chauffages à gaz, les radiateurs et les cheminées à feu ouvert, etc.
- Vérifiez TOUJOURS le dispositif de sécurité afin de vous assurer que tout est bien solidement attaché à l'unité.
- Le poids maximal d'un enfant utilisant cette table ne doit pas dépasser 22,7 kg.
- Faites attention au feu nu. N'installez pas l'unité près de sources de forte chaleur, telles que les fours électriques, les chauffages à gaz, les radiateurs et les cheminées à feu ouvert, etc.
- Vérifiez TOUJOURS le dispositif de sécurité afin de vous assurer que tout est bien solidement attaché à l'unité.
- Le poids maximal d'un enfant utilisant cette table ne doit pas dépasser 22,7 kg.
- Cette unité possède un distributeur d'alèses. Il faut réapprovisionner ces alèses en papier régulièrement afin de garantir une barrière protectrice sûre et efficace entre le bébé et la table à langer.
- La table à langer doit être nettoyée quotidiennement avec un produit désinfectant.

- ¡ADVERTENCIA!** Nunca descuide al niño.
- ¡ADVERTENCIA!** Evite lesiones graves debido a caídas

- o resbalones. **SIEMPRE** utilice el sistema de sujeción.
- Todos los elementos de ensamblaje deben estar siempre debidamente ajustados. Los tornillos no deben estar flojos porque un niño podría apretar partes

Español

▲ **¡ADVERTENCIA! GUARDAR PARA FUTURA REFERENCIA. PARA EVITAR LESIONES GRAVES O LA MUERTE, LEA ATENTAMENTE Y SIGA TODAS LAS INSTRUCCIONES.**

- ¡ADVERTENCIA!** Nunca descuide al niño.
- ¡ADVERTENCIA!** Evite lesiones graves debido a caídas

- o resbalones. **SIEMPRE** utilice el sistema de sujeción.
- Todos los elementos de ensamblaje deben estar siempre debidamente ajustados. Los tornillos no deben estar flojos porque un niño podría apretar partes

English

- Pečlivě postupujte dle instrukcí pro montáž tak, aby jste zajistili bezpečnou montáž k různým typům materiálů zdi.
- Pozor na otevřený oheň. Jednotku nemontujte v blízkosti zdrojů silného tepla, jako jsou elektrické pece, plynové ohříváče, radiátory, krbý, atd.
- VŽDY zkontrolujte a ujistěte se, že jsou zábrany bezpečně dotaženy k jednotce.
- K použití jednotky je určena maximální hmotnost dítěte 22,7 kg.
- Jednotka má zásobník výměnných plenek. Výmenné papírové pleny musí být uloženy rovnoměrně tak, aby poskytovaly bezpečnou a dostatečnou překážku mezi dítětem a přebalovacím stolem.
- Dětská přebalovací jednotka se musí denně očistit dezinfekčním čisticím prostředkem.

Eesti

▲ **HOIATUS!** SÄILITAGE JUHEND TULEVIKUS KASUTAMISEKS. TÕSISTE VIGASTUSTE VÕI SURMA VÄLTIMISEKS LUGEGE JUHENDIT HOOLIKALT JA JÄRGIKSE KÕIKI JUHTNÕURE.

- HOIATUS! Ärge KUNAGI jätke last järelevalveta.
- HOIATUS! Vältige lapse maha kukkumist ja libisemist, mis võivad põhjustada tõsiseid vigastusi. Kasutage ALATI piiridesüsteemi.
- Kõik montaaživahendid tuleb korralikult kinnitada. Kruidid ei tohi jääda lahti, sest laps või tema riided (nt paelad, kaelakee, lutinõõrid jne) võivad krui vahele jääda. See võib põhjustada lämbumist.
- Järgige hoolikalt erinevate instruktioonide, et tagada kindel paigaldus paigaldusinstruktsioonide ja, et tagada kindel paigaldus paigalduse seinamaterjalide puhul.
- Vältige seadme kokkupuudet lahtise tulega. Ärge paigaldage seadet võimaste küttekahade lähedusse nagu elektrilised või gaasihajud, radiatorid, kaminad jms.

- Kontrollige ALATI, kas piiridesüsteem on korralikult seadme külge kinnitatud.
- Seadet võib kasutada lapse puhul, kes kaalub kuni 22,7 kg.
- Mähkimislauga on kaasas polstri jaotur. Paberist polstrite tagavara peaks regulaarselt täiendada, et tagada piisav kaitsse lapse keha ja mähkimislaua vahel.
- Mähkimislauda tuleb puhastada iga päev desinfitseeriva puhastusvahendiga.

Lietuvių k.

- ĮSPĖJIMAS!** SAUGOKITE ŠIUOS NURODYMUS, PASINAUDOJIMUI VĖLIAU, JEI PIRIKETŲ, SIEKIANŲ IŠVENGTI SUNKIŲ ARBA MIRTINŲ SUŽALOJIMŲ, ATIDŽIAI PERSKAITYKITE IR VYKDYKITE VISUS NURODYMUS.
- ĮSPĖJIMAS!** NIEKADA nepalikite kūdikio be priežiūros.
- ĮSPĖJIMAS!** Venkite sunkių arba mirtinų sužalojimų, kuriuos gali sukelti iškritimas arba išlydimas. **VISADA** naudokite sauliumo sistemą.
- Visa komplekto armatūra visumet turi būti tinkamai priveržta. Varžtai negali būti laisvi, nes vaikas gali prarasti korpuso dalis ar gali būti įtraukiami medžiagą (pvz., virvelės, vėriniai, kaspiniai, žindukai ir t.t.) ir pavojus užspringti.
- Tiksliai vykdykite sumontavimo nurodymus, siekdami užtikrinti patikimą pritvirtinimą prie, iš įvairių statybinių medžiagų, pastatytos sienos.
- Neužmirškite atiduros liepsnos keliamo pavojaus. Nemoantuokite kūdikio pervystymo lovelės greta aukštos temperatūros šaltinių, pvz., elektrinių viryklių,

- del cuerpo o la ropa se podría enganchar (por ejemplo, lazos para bebés, muñecos, etc.). Habría peligro de estrangulación.
- Siga las instrucciones de montaje atentamente para garantizar un montaje seguro en diversos tipos de material de pared.
- Sea consciente del peligro que implican las llamas al aire libre. No instale la unidad cerca de fuentes de calor intenso, como calefactores eléctricos, calefactores a gas, radiadores u chimeneas, etc.
- SIEMPRE verifique los dispositivos de sujeción para asegurarse de que estén bien ajustados a la unidad.
- El peso máximo del niño para su uso es 22,7 kg.
- Esta unidad presenta un dispensador de cambiadores. Almacene cambiadores de papel regularmente para ofrecer una barrera segura y suficiente entre el bebé y la base del cambiador.
- La unidad para cambiar bebés debe limpiarse a diario aisan aisan con un limpiador desinfectante.

- ACHTUNG!** BITTE AUFBEWAHREN. UM VERLETZUNGEN UND TODESFÄLLE ZU VERHINDERN, BITTE AUFMERKSAM DURCHLESEN UND ANWEISUNGEN FOLGEN
- ACHTUNG!** Kind NIE unbeaufsichtigt lassen.
- ACHTUNG!** Verletzungen durch Stürze oder Herausrutschen vermeiden. **STETS** Sicherheitsgurt verwenden.
- Alle Montagemittel immer ausreichend befestigen. Schrauben und Schraubendeckel dürfen nicht lose sein, weil sich ein Kind Körperteile quetschen kann oder Kleidung (z.B. Schnüre, Halsketten, Bänder für Säuglinge, Puppen, usw.) hängen bleiben kann. Es würde die Gefahr der Erdoselung bestehen.
- Montageanweisungen genau befolgen, um sichere Montage auf verschiedenen Wandtypen und Materialien zu gewährleisten.
- Vorsicht bei offener Flamme. Einheit nicht in Nähe von starken Heizquellen aufstellen, wie z.B. Elektroöfen oder Gasheizungen, Radiatoren, offene Kamine usw.
- STETS** Sicherheitsgurte prüfen, um zu gewährleisten, dass sie sicher an der Einheit befestigt sind.
- Höchstgewicht des Kindes zur Benutzung des Wickeltischs ist 22,7 kg.
- Diese Einheit verfügt über eine Wickelauflagenausgabe. Wickelauflagen aus Papier müssen regelmäßig nachgefüllt werden, damit das Baby vor direkter Berührung mit dem Wickeltisch sicher und ausreichend geschützt ist.
- Der Wickeltisch sollte täglich mit Desinfektionsmitteln gereinigt werden.
- Alle Ersatzteile dürfen nur vom Hersteller oder Vertriebspartner erhältlich
- Das Gerät nicht verwenden, wenn Sie Änderungen in Teil ist gebrochen, gerissen oder fehlende

Français

▲ **MISE EN GARDE ! À CONSERVER À TITRE DOCUMENTAIRE. AFIN D'ÉVITER TOUTE BLESSURE GRAVE VOIRE MORTELLE, VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT ET RESPECTER CES INSTRUCTIONS.**

- MISE EN GARDE ! NE JAMAIS** laisser un enfant sans surveillance.
- MISE EN GARDE !** Afin d'éviter une blessure grave si l'enfant tombe ou glisse, **TOUJOURS** utiliser le dispositif de sécurité.
- Tous les éléments doivent toujours être convenablement serrés. Les vis ne doivent pas être desserrées car elles pourraient blesser l'enfant ou accrocher ses vêtements (par exemple, cordons , colliers, rubans pour bébé, sucettes, etc.) qui pourraient rester coincés d'ou un risque d'étranglement.
- Suivez les instructions de montage attentivement afin d'assurer une installation sécurisée adaptée aux divers types de mur.
- Faites attention au feu nu. N'installez pas l'unité près de sources de forte chaleur, telles que les fours électriques, les chauffages à gaz, les radiateurs et les cheminées à feu ouvert, etc.
- Vérifiez TOUJOURS le dispositif de sécurité afin de vous assurer que tout est bien solidement attaché à l'unité.
- Le poids maximal d'un enfant utilisant cette table ne doit pas dépasser 22,7 kg.
- Faites attention au feu nu. N'installez pas l'unité près de sources de forte chaleur, telles que les fours électriques, les chauffages à gaz, les radiateurs et les cheminées à feu ouvert, etc.
- Vérifiez TOUJOURS le dispositif de sécurité afin de vous assurer que tout est bien solidement attaché à l'unité.
- Le poids maximal d'un enfant utilisant cette table ne doit pas dépasser 22,7 kg.
- Cette unité possède un distributeur d'alèses. Il faut réapprovisionner ces alèses en papier régulièrement afin de garantir une barrière protectrice sûre et efficace entre le bébé et la table à langer.
- La table à langer doit être nettoyée quotidiennement avec un produit désinfectant.

- ¡ADVERTENCIA!** Nunca descuide al niño.
- ¡ADVERTENCIA!** Evite lesiones graves debido a caídas

- o resbalones. **SIEMPRE** utilice el sistema de sujeción.
- Todos los elementos de ensamblaje deben estar siempre debidamente ajustados. Los tornillos no deben estar flojos porque un niño podría apretar partes

Latviešu

▲ **BRĪDĪNĀJUMSI. SAGLABĀT TURPMĀKAI IZMANTOSĀNAI. LAI IZVĀIRĪTOS NO PIOPĒTIEM IEVAINOJUMIEM, NĀVES GADĪJUMIEM, LŪDZU RŪPĪGI IZLASĪT UN IEVĒROJĪT VISUS NORĀDĪJUMUS.**

- BRĪDĪNĀJUMSI NEKAD** neatstājat bērnu bez uzraudzības.
- BRĪDĪNĀJUMSI** Bērnam noslidot vai nokrītot iespējami bīstami ievainojumi. VIENMĒR izmantojiet norobežošanas sistēmu.

- Visiem stiprinājumiem ir jābūt kārtīgi nostipriem. Skrūves nedrīkst būt vaļiņas, jo bērns tur var labāz ķermeņa daļas vai apģēbu (piemēram, auklas, kaklarotas, lentas mazuliem vai leļļu u.t.t.), kas tur var iesprūst. Var rasties nožauģšanās draudi.
- Rūpīgi ievērojiet montāžas instrukcijas, lai droši nostiprinātu ierici pie sienām, kas būvētas no dažādēm materiāliem.

- Nemiet vērš iespējamas atklātas uģuns liesmas izraisītās briesmas. Nieleciet iekārtu blakus spēcīgiem siltuma avotiem, piemēram, elektriskām plītim, gāzes sildītājiem, radiatoriem, kaminim, utt.
- VIENMĒR** pārbaudiet norobežotājus, lai pārlicinātos, ka tie ir droši pietiprināti iekārtai.
- Maksimālais bērna svars, kam paredzēta ierice, ir 22,7 kg.
- Sai iekārtai ir maināmo polsteru turētājs. Maināmie polsteri ir jāaizvieto regulāri, lai nodrošinātu drošu un pietiekoģu barjeru starp bērnu un autiņu maināmo gultni.
- Bērnu autiņu mainīšanas gultniņa ir jātīra katru dienu ar dezinficējoģu tīrģšanas līdzekli.

Lietuvių k.

▲ **ĮSPĖJIMAS!** SAUGOKITE ŠIUOS NURODYMUS, PASINAUDOJIMUI VĖLIAU, JEI PIRIKETŲ, SIEKIANŲ IŠVENGTI SUNKIŲ ARBA MIRTINŲ SUŽALOJIMŲ, ATIDŽIAI PERSKAITYKITE IR VYKDYKITE VISUS NURODYMUS.

- ĮSPĖJIMAS!** NIEKADA nepalikite kūdikio be priežiūros.
- ĮSPĖJIMAS!** Venkite sunkių arba mirtinų sužalojimų, kuriuos gali sukelti iškritimas arba išlydimas. **VISADA** naudokite sauliumo sistemą.
- Visa komplekto armatūra visumet turi būti tinkamai priveržta. Varžtai negali būti laisvi, nes vaikas gali prarasti korpuso dalis ar gali būti įtraukiami medžiagą (pvz., virvelės, vėriniai, kaspiniai, žindukai ir t.t.) ir pavojus užspringti.
- Tiksliai vykdykite sumontavimo nurodymus, siekdami užtikrinti patikimą pritvirtinimą prie, iš įvairių statybinių medžiagų, pastatytos sienos.
- Neužmirškite atiduros liepsnos keliamo pavojaus. Nemoantuokite kūdikio pervystymo lovelės greta aukštos temperatūros šaltinių, pvz., elektrinių viryklių,

Deutsch

▲ **ACHTUNG!** BITTE AUFBEWAHREN. UM VERLETZUNGEN UND TODESFÄLLE ZU VERHINDERN, BITTE AUFMERKSAM DURCHLESEN UND ANWEISUNGEN FOLGEN

- ACHTUNG!** Kind NIE unbeaufsichtigt lassen.
- ACHTUNG!** Verletzungen durch Stürze oder Herausrutschen vermeiden. **STETS** Sicherheitsgurt verwenden.
- Alle Montagemittel immer ausreichend befestigen. Schrauben und Schraubendeckel dürfen nicht lose sein, weil sich ein Kind Körperteile quetschen kann oder Kleidung (z.B. Schnüre, Halsketten, Bänder für Säuglinge, Puppen, usw.) hängen bleiben kann. Es würde die Gefahr der Erdoselung bestehen.
- Montageanweisungen genau befolgen, um sichere Montage auf verschiedenen Wandtypen und Materialien zu gewährleisten.
- Vorsicht bei offener Flamme. Einheit nicht in Nähe von starken Heizquellen aufstellen, wie z.B. Elektroöfen oder Gasheizungen, Radiatoren, offene Kamine usw.
- STETS** Sicherheitsgurte prüfen, um zu gewährleisten, dass sie sicher an der Einheit befestigt sind.
- Höchstgewicht des Kindes zur Benutzung des Wickeltischs ist 22,7 kg.
- Diese Einheit verfügt über eine Wickelauflagenausgabe. Wickelauflagen aus Papier müssen regelmäßig nachgefüllt werden, damit das Baby vor direkter Berührung mit dem Wickeltisch sicher und ausreichend geschützt ist.
- Der Wickeltisch sollte täglich mit Desinfektionsmitteln gereinigt werden.
- Alle Ersatzteile dürfen nur vom Hersteller oder Vertriebspartner erhältlich
- Das Gerät nicht verwenden, wenn Sie Änderungen in Teil ist gebrochen, gerissen oder fehlende

- ATTENZIONE!** MAI lasciare il bambino incustodito.
- ATTENZIONE!** Evitare lesioni gravi da caduta o posono scivolare dal fasciatoio **SEMPRE** usare il sistema con moderazione.
- Tutte le componenti e gli accessori vanno attentamente avvitati. Viti e bulloni che non sono stati avvitati attentamente possono permettere al corpo di un bambino o al proprio abbigliamento (ad esempio lacci, collane, nastri e simili altri oggetti) di rimanere incastrati. Ciò potrebbe rappresentare un pericolo di strangolazione.
- Seguire attentamente le istruzioni di montaggio e

Italiano

▲ **ATTENZIONE! CONSERVARE PER RIFERIMENTO IN FUTURO. AL FINE DI EVITARE LESIONI GRAVI O MORTE SI PREGA DI LEGGERE ATTENTAMENTE TUTTE LE ISTRUZIONI.**

- ATTENZIONE!** MAI lasciare il bambino incustodito.
- ATTENZIONE!** Evitare lesioni gravi da caduta o posono scivolare dal fasciatoio **SEMPRE** usare il sistema con moderazione.
- Tutte le componenti e gli accessori vanno attentamente avvitati. Viti e bulloni che non sono stati avvitati attentamente possono permettere al corpo di un bambino o al proprio abbigliamento (ad esempio lacci, collane, nastri e simili altri oggetti) di rimanere incastrati. Ciò potrebbe rappresentare un pericolo di strangolazione.
- Seguire attentamente le istruzioni di montaggio e

Islenska

▲ **VARUÐ!** VARDVEITÐ TIL LESTURS SÍÐAR MEIR. TIL AÐ KOMA Í VEG FYRIR SLYS EÐA DAUÐA, VIN-SAMLEGGAST LEIÐ LEIÐBEINGARNAR VANDLEGA OG FARIÐ EFTIR ÞEIM.

- VARUÐ!** Skiljið barn **ALDREI** eftir eftirlitslaus.

Português

▲ **ADVERTÊNCIA. GARDE PARA CONSULTA FUTURA. PARA EVITAR FERIMENTOS SÉRIOS OU MORTE POR FAVOR LEIA CUIDADOSAMENTE E SIGA TODAS AS INSTRUÇÕES.**

- ADVERTÊNCIA!** NUNCA deixe a criança sozinha.
- ADVERTÊNCIA!** Evite ferimentos sérios causados por queda ou escorregamento. **SEMPRE** utilize o sistema de restrição (contenção).
- Todos os encaixes da montagem devem sempre estar apertados apropriadamente. Os parafusos não podem estar frouxos porque uma criança pode apertar partes do corpo, ou a roupa (ie. barbantes, colares, fitas para bebês, boncos, etc.) pode ficar presa. Isso poderia configurar um perigo de estrangulamento.
- Essa unidade tem um dispensador de papel de troca. Os papéis de troca devem ser armazenados de forma regular para fornecer uma barreira suficiente e segura entre o bebê e a cama de troca.
- A unidade de troca do bebê deve ser limpa diariamente com um produto de limpeza desinfetante.

Română

▲ **ATENȚIE! PĂSTRĂȚI PROSPECTUL PENTRU A-L RECITI, PENTRU A EVITA VĂTĂMAREA GRAVĂ SAU CHIAR DECESUL CĂȚII ȚI A ATENȚIE ȘI RESPECTAȚI TOATE ACESTE INSTRUCȚIUNI.**

- AVERTISMENT!** Nu lăsați NICIODATĂ copilul nesupravegheat.
- AVERTISMENT!** Pentru a evita rănirea datorită căderii sau alunecării, **ÎNTODEAUNA** folosiți centurile sistemul de prindere.
- Toate fitingurile ansamblului vor fi întotdeauna strânse în mod corespunzător." Șuruburile nu vor fi lăsate cu joc deoarece. Copiii pot strânge părți ale copului sau hainele (de ex. cordoanele, colierele, panglicile pentru sugari, suzetele, etc) pot fi prinse. Ar exista un pericol de strangulare.
- Respectați cu atenție instrucțiunile de montaj pentru o fixare fermă pe perete.
- Evitați lucrul cu facără deschisă. Nu așezați dispozitivul lângă surse puternice de căldură precum: radiatoare, sobe, arătoare, seminee etc.
- ÎNTODEAUNA** verificați centurile ca ele să bine fixate de dispozitiv.
- Greutatea maximă permisă a copilului este de 22,7 kg.
- Dispozitivul este dotat cu un sistem de dozare a șervețelilor. O rezervă de șervețele de hârtie trebuie asigurată în permanență pentru o protejare a sigură și eficientă a copilului și a pătuțului.
- Dispozitivul de schimbare trebuie curățat zilnic cu ajutorul unui soluții dezinfectante.

Slovenský

▲ **UPOZORNENIE! USCHOVAJTE PRE POTREBU V BUDÚCNOSTI. ABY STE ZABRÁNILI VÁŽNEMU ÚRAŽU ALEBO SMRTI, PROSÍM, DŔKLADNE SI PREČÍTAJTE A DODRŽUJTE VŠETKY POKYNY.**

- UPOZORNENIE! NIKDY** nenechávajte dieťa bez dozoru.
- UPOZORNENIE!** Zabráňte vážnemu zraneniu z pádu alebo vyklúznutia. **VŽDYDY** používajte zábranný systém.
- All assembly fittings shall always be tightened properly. Screws shall not be loose because a child can squeeze parts of the body, or clothing (e.g. strings,

- assicurare sicuro il montaggio a muro di vari tipi di materiale.
- Siate consapevoli del rischio di fiamma aperta. Non montare l'apparecchio vicino a fonti di calore forte, come forni elettrici, di riscaldamento a gas, radiatori e caminetti, ecc.
- SEMPRE** controllare le restrizioni per assicurarsi che essi siano saldamente fissate all'unità.
- Peso massimo del bambino per l'uso è 22.7 chilogrammi.
- Il fasciatoio a un compartimento per i pannolini; I pannolini dovrebbero essere regolarmente riforniti così per fornire una sicura e sufficiente barriera tra il bambino e il cambiamento letto.
- Il fasciatoio deve essere pulito quotidianamente con un disinfettante.

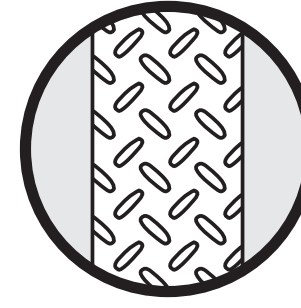
Português

▲ **ADVERTÊNCIA. GARDE PARA CONSULTA FUTURA. PARA EVITAR FERIMENTOS SÉRIOS OU MORTE POR FAVOR LEIA CUIDADOSAMENTE E SIGA TODAS AS INSTRUÇÕES.**

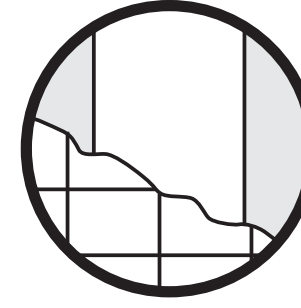
- ADVERTÊNCIA!** NUNCA deixe a criança sozinha.
- ADVERTÊNCIA!** Evite ferimentos sérios causados por queda ou escorregamento. **SEMPRE** utilize o sistema de restrição (contenção).
- Todos os encaixes da montagem devem sempre estar apertados apropriadamente. Os parafusos não podem estar frouxos porque uma criança pode apertar partes do corpo, ou a roupa (ie. barbantes, colares, fitas para bebês, boncos, etc.) pode ficar presa. Isso poderia configurar um perigo de estrangulamento.



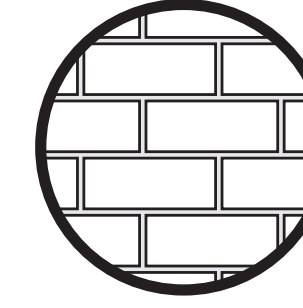
Mounting on wood studs
 Montaje sobre vigas de madera
 Montage sur des poteaux en bois
 Befestigung an Holzpfosten
 Montaggio su supporti in legno
 Montagem em pernos de madeira
 Festing á tréstoðir
 Montage op houten staanders
 Montering på treiserverk
 Montering på tråntar
 Muntagð fuð studs ta' l-injam
 Montaż na drewnianych profilach słupkowych
 Felszerelés fémcsavarra
 Montáž na dřevěné čepy
 Paigaldamine puitsõrestikule
 Ustáďišana uz koka sprajšijem
 Tvirtinimas ant medinių kaiščių
 Montaj pe elementele de structură din lemn ale peretelui
 Montáž na dřevěné čepy
 Montáž na lesene deske
 木製スタッドに取り付け
 安装在木框上
 우드 스타드에 장착하기



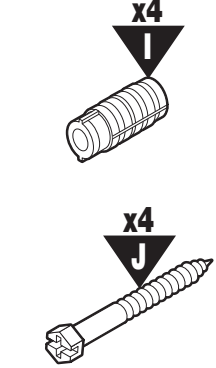
Mounting on metal studs
 Montaje sobre vigas de metal
 Montage sur des poteaux en métal
 Befestigung an Metallpfosten
 Montaggio su supporti metallici
 Montagem em pernos de metal
 Festing á málstoðir
 Montage op metalen staanders
 Montering på metalliserverk
 Montering på metallnar
 Muntagð fuð studs ta' l-injam
 Montaż na drewnianych profilach słupkowych
 Felszerelés fémcsavarra
 Montáž na kovové čepy
 Paigaldamine metallisõrestikule
 Ustáďišana uz metalá sprajšijem
 Tvirtinimas ant metalinių kaiščių
 Montaj pe elementele de structură din metal ale peretelui
 Montáž na kovové čepy
 Montáž na kovinske deske
 金屬製スタッドに取り付け
 安装在金属框上
 메탈 스타드에 장착하기



Mounting on ceramic tile over wood or metal studs
 Montaje sobre mosaicos adheridos a vigas de madera o de metal
 Montage sur des carreaux de céramique posés sur des poteaux en bois ou en métal
 Befestigung an Kacheln über Holz- oder Metallpfosten
 Montaggio su mattonella in ceramica su supporti in legno o metallici
 Montagem em azulejos de cerâmica sobre pernos de madeira ou de metal
 Festing á keramikflisar yfir tré- eða málstoðir
 Montage op keramiske tegels over houten of metalen staanders
 Montering på keramiske fliser over tre- eller metalliserverk
 Montering på keramik platta över trä- eller metallnar
 Muntagð fuð madum tač-čeremika fuð studs ta' l-injam jew hadid
 Montaż na płytkach ceramicznych umieszczonych na drewnianych lub metalowych profilach słupkowych
 Felszerelés kerámia csempére fa- vagy fémcsavarral
 Montáž na keramickou dlaždicí přes dřevěné nebo kovové čepy
 Paigaldamine keramiiliste plaatidega kaetud metall- või puitsõrestikule
 Ustáďišana uz keramiškas flizes pãri koka vai metalá sprajšijem
 Montáž na keramickou dlaždicí přes dřevěné nebo kovové čepy
 Montaj pe plãci ceramicã aflate pe un perete cu elemente de structurã din lemn sau metal
 Montáž na keramickú dlaždicu cez dřevěné alebo kovové čepy
 Montáž na keramické plošičke preko lesenih ali kovinskih desk
 木製または金属製スタッド越しにセラミックタイルに取り付け
 安装在木框或金属框上的瓷磚上
 우드 또는 메탈 스타드에 부착된 세라믹 타일에 장착하기



Mounting on concrete, brick, or masonry wall
 Montaje sobre paredes de concreto, ladrillo o mampostería
 Montage sur des murs de béton, de brique ou de pierre
 Befestigung an Beton, Ziegeln oder Mauerwerk
 Montaggio su parete in calcestruzzo, in mattone o in muratura
 Montagem numa parede de cimento, tijolo ou cantaria
 Festing á steinsteypan-, múrstein- eða múrhláðinn vegg
 Montage op betonnen, bakstenen of gemetselde muur
 Montering på vegg av betong, murstein eller annet murverk
 Montering på betong-, tegel- eller stenvæg
 Muntagð fuð hjalt tal-konkret, tal-brikj jew tal-gebel
 Montáž na betonie, cegle lub ścianie murowanej
 Felszerelés betonra, téglára, vagy falazott falra
 Montáž na betonovou a cihlovou stěnu nebo zdivo
 Paigaldamine betoon- tellis- või müüritiseinale
 Ustáďišana pie betonu, kiegelju vai mura sienas
 Tvirtinimas prie betono, plytų ar mūro sienos
 Montaj pe perete de beton, cărãmidã sau zidãrie
 Montáž na betonovú a cihlovú stěnu alebo zdivo
 Montáž na betonsko, opečnato ali zidano steno
 コンクリート、ブロック、または石造壁に取り付け
 安装在混凝土、砖墙或石墙上
 콘크리트, 벽돌 또는 석조벽에 장착하기



Sold separately
 Se adquiere por separado
 Vendu séparément
 Getrennt erhältlich
 Venduto separatamente
 Vendido em separado
 Seld sérstaklega
 Afzonderlijk verkocht
 Sölgt hver for seg
 Säljs separat
 Mibíugh separatament
 Sprzedawane oddzielnie
 Küön értékesítve
 Prodává sa zvlášť
 Müüakse eraldi
 Tiek pãrdots atseiski
 Parduodama atskirai
 Se vende separat
 Predává sa zvlášť
 Prodano ločeno
 別売
 単独出售
 별도 판매